

# **CISG, BRASIL E PORTUGAL**

**CONVENÇÃO DAS NAÇÕES UNIDAS  
PARA OS CONTRATOS DE COMPRA E VENDA  
INTERNACIONAL DE MERCADORIAS**

**2022**

**Coordenação  
Ingeborg Schwenzer  
Paula Costa e Silva  
Cesar Pereira**

**CISG, BRASIL E PORTUGAL**

**CONVENÇÃO DAS NAÇÕES UNIDAS PARA OS CONTRATOS  
DE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS**

© Almedina, 2022

COORDENAÇÃO: Ingeborg Schwenzer, Paula Costa e Silva e Cesar Pereira

DIRETOR ALMEDINA BRASIL: Rodrigo Mentz

EDITORA JURÍDICA: Manuella Santos de Castro

EDITOR DE DESENVOLVIMENTO: Aurélio Cesar Nogueira

ASSISTENTES EDITORIAIS: Isabela Leite e Larissa Nogueira

ESTAGIÁRIA DE PRODUÇÃO: Laura Roberti

DIAGRAMAÇÃO: Almedina

DESIGN DE CAPA: FBA

ISBN: 9786556275048

Abril, 2022

Dados Internacionais de Catalogação na Publicação (CIP)  
(Câmara Brasileira do Livro, SP, Brasil)

---

ACISG, Brasil e Portugal : convenção das nações unidas para os contratos de compra e venda internacional de mercadorias / coordenação Ingeborg Schwenzer, Paula Costa e Silva, Cesar Pereira. -- São Paulo : Almedina, 2022.  
Vários autores.

ISBN 978-65-5627-504-8

1. Comércio internacional 2. Comércio internacional Regulamentação  
3. Convenção das Nações Unidas sobre Contratos de Compra e Venda  
Internacional de Mercadorias (1980) 4. Contratos de vendas para exportação  
- Brasil 5. Contratos de vendas para exportação - Portugal 6. Direito  
comercial 7. Relações internacionais I. Schwenzer, Ingeborg. II. Silva,  
Paula Costa e. III. Pereira, Cesar.

22-101253

CDU-34:336.2:339.5

---

Índices para catálogo sistemático:

1. Contratos de vendas para exportação : Políticas comerciais  
Relações comerciais internacionais 34:336.2:339.5  
Maria Alice Ferreira Bibliotecária - CRB-8/7964

Este livro segue as regras do novo Acordo Ortográfico da Língua Portuguesa (1990).

Todos os direitos reservados. Nenhuma parte deste livro, protegido por copyright, pode ser reproduzida, armazenada ou transmitida de alguma forma ou por algum meio, seja eletrônico ou mecânico, inclusive fotocópia, gravação ou qualquer sistema de armazenagem de informações, sem a permissão expressa e por escrito da editora.

EDITORA: Almedina Brasil

Rua José Maria Lisboa, 860, Conj.131 e 132, Jardim Paulista | 01423-001 São Paulo | Brasil  
www.almedina.com.br

## SUMÁRIO

### PARTE I

<b>ÂMBITO DE APLICAÇÃO E INTERPRETAÇÃO</b>	<b>27</b>
<b>1. O DIREITO UNIFORME DA VENDA – PORTUGAL ENTRA PARA A FAMÍLIA CISG</b> Ingeborg Schwenzer   Patrick Wittum	<b>29</b>
<b>2. A UNIFORMIZAÇÃO DAS REGRAS DO CONTRATO DE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS: SUAS VANTAGENS, SEUS DESAFIOS</b> Francisco Pignatta	<b>49</b>
<b>3. ARTICLE 7: THE INTERPRETATIVE TOOL OF THE CISG</b> Mauricio Gomm-Santos   Katherine Sanoja	<b>69</b>
<b>4. A CONVENÇÃO DE VIENA SOBRE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS (CISG) E A QUESTÃO DO DIREITO DO CONSUMIDOR</b> Ana Carolina Beneti	<b>87</b>
<b>5. O RECURSO AOS USOS E COSTUMES NA CISG: UMA ANÁLISE ECONÔMICA</b> Gustavo Moser   Luciano Benetti Timm   João Victor Porto Jarske	<b>103</b>

6. THE APPLICABILITY OF THE U.N. CONVENTION ON THE INTERNATIONAL SALE OF GOODS (CISG) TO EMERGING AND DEVELOPING ECONOMIES IN THE POST-COLONIAL LEGAL CULTURES OF AFRICA AND THE CARIBBEAN Glenys P. Spence   Joyce Williams	117
7. APLICAÇÃO DA CISG A LICITAÇÕES E CONTRATOS ADMINISTRATIVOS DE COMPRA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS Cesar Pereira	137
8. A CISG SOB A PERSPECTIVA DO DIREITO INTERTEMPORAL: OS PRIMEIROS DIAS DA CONVENÇÃO Paulo Nalin   Letícia Marinhuk	161
9. CISG E COMMODITIES: A APLICAÇÃO DA CISG A CONTRATOS DE COMPRA E VENDA EM MERCADOS DE ALTA LIQUIDEZ Carlos Fujita	175
10. AS OBRIGAÇÕES DECORRENTES DO DEVER CONVENCIONAL DE INTERPRETAÇÃO AUTÓNOMA E UNIFORME NA CONVENÇÃO DAS NAÇÕES UNIDAS SOBRE CONTRATOS PARA VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS João Ribeiro-Bidaoui	221
11. CONVENÇÃO DE VIENA SOBRE OS CONTRATOS DE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS. DELIMITAÇÃO DO SEU ÂMBITO DE APLICAÇÃO Maria Helena Brito	239
12. O ÂMBITO ESPACIAL DE APLICAÇÃO DA CONVENÇÃO DE VIENA DE 11 DE ABRIL DE 1980 SOBRE OS CONTRATOS DE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS Rui Manuel Moura Ramos	247
13. ÂMBITO MATERIAL E ESPACIAL DE APLICAÇÃO DA CONVENÇÃO DE VIENA: BREVE ANÁLISE DE DUAS QUESTÕES Rui Pereira Dias	261

<b>PARTE II</b>	
<b>A FORMAÇÃO DO CONTRATO</b>	<b>271</b>
<b>14. ENSAIO SOBRE A FORMAÇÃO DO CONTRATO NA CISG</b> <b>Renata C. Steiner   Carlos Eduardo Pianovski Ruzyk</b>	<b>273</b>
<b>15. A FORMAÇÃO DOS CONTRATOS APÓS A CISG ENTRAR EM VIGOR NO BRASIL: UMA ANÁLISE PRÁTICA AOS OPERADORES DO DIREITO</b> <b>Alberto do Amaral Júnior   Umberto Celli Junior   Lígia Espolaor Veronese</b>	<b>303</b>
<b>16. ACCEPTANCE OF AN OFFER UNDER THE CISG</b> <b>Petra Butler   Bianca Mueller</b>	<b>325</b>
<b>17. CONTRATO SEM PREÇO (ART. 55)</b> <b>Diego Franzoni</b>	<b>347</b>
<b>18. A ACEITAÇÃO PELO SILÊNCIO NA CONVENÇÃO DE VIENA DAS NAÇÕES UNIDAS SOBRE CONTRATOS DE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS (CISG) E NO CÓDIGO CIVIL BRASILEIRO</b> <b>Giovana Benetti</b>	<b>363</b>
<b>19. A TRANSFERÊNCIA DO RISCO NA CISG</b> <b>Alexandre de Soveral Martins</b>	<b>395</b>
<b>20. DESVIOS AO MODELO DA “MIRROR-IMAGE RULE” NA FORMAÇÃO DO CONTRATO À LUZ DA CISG</b> <b>Mariana Fontes da Costa</b>	<b>431</b>
<b>PARTE III</b>	
<b>OBRIGAÇÕES DO VENDEDOR E DO COMPRADOR</b>	<b>457</b>
<b>21. AS OBRIGAÇÕES DO VENDEDOR NO CONTRATO DE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS REGIDO PELA CISG</b> <b>Judith Martins-Costa</b>	<b>459</b>

22. OBRIGAÇÕES DO VENDEDOR E DO COMPRADOR E A CONFORMIDADE DA MERCADORIA – NOTAS SOBRE O <i>NEW ZEALAND MUSSELS CASE</i> Thiago Rodovalho	481
23. A CONCESSÃO DE PRAZO SUPLEMENTAR PELO COMPRADOR PARA CUMPRIMENTO DE OBRIGAÇÕES DO VENDEDOR NA PERSPECTIVA DA CISG Pedro Silveira Campos Soares	491
24. A INCORPORAÇÃO DE CARACTERÍSTICAS IMATERIAIS COMO REQUISITOS DE CONFORMIDADE NOS CONTRATOS DE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL: <i>STANDARDS ÉTICOS</i> COMO REQUISITOS DE CONFORMIDADE DAS MERCADORIAS À LUZ DO ARTIGO 35 DA CISG Camila Emi Tomimatsu	509
25. O DANO RESSARCÍVEL NA CONVENÇÃO DAS NAÇÕES UNIDAS SOBRE CONTRATOS PARA VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS Diogo Costa Gonçalves   Francisco Mendes Correia	543
26. RESPONSABILIDADE E PREVISIBILIDADE NO SEIO DA CONVENÇÃO DE VIENA Mafalda Miranda Barbosa	559
<b>PARTE IV</b> <b>DESCUMPRIMENTO CONTRATUAL E RESCISÃO</b>	587
27. A EXECUÇÃO ESPECÍFICA E A RESCISÃO POR VIOLAÇÃO ESSENCIAL DO CONTRATO NA CONVENÇÃO DE VIENA Arnoldo Wald   Ana Gerdau de Borja Mercereau	589
28. MITIGAÇÃO DE DANOS E EXECUÇÃO ESPECÍFICA: ATÉ ONDE VAIO DIREITO DO VENDEDOR DE EXIGIR O PAGAMENTO DO PREÇO? ANÁLISE À LUZ DO DIREITO BRASILEIRO Gustavo Santos Kulesza	607

29. SUSPENSÃO DE CUMPRIMENTO CONTRATUAL NA CONVENÇÃO DE VIENA DE 1980 SOBRE CONTRATOS DE COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS Rafael Villar Gagliardi	633
30. JUROS NA CISG Fernando Kuyven	663
31. OS ARTIGOS 81 A 84 DA CISG E OS EFEITOS DA RESOLUÇÃO DO CONTRATO Pedro Martini	685
32. A VIOLAÇÃO ANTECIPADA DO CONTRATO NA CONVENÇÃO DAS NAÇÕES UNIDAS SOBRE CONTRATOS PARA VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS Elsa Dias Oliveira	705
33. ONEROSIDADE EXCESSIVA E IRRESPONSABILIDADE PELO INCUMPRIMENTO NO SISTEMA DA CISG Paula Costa e Silva	729
<b>PARTE V</b> <b>A CISG E O DIREITO BRASILEIRO</b>	753
34. A APLICAÇÃO DA CISG (CONVENÇÃO DAS NAÇÕES UNIDAS SOBRE OS CONTRATOS PARA A COMPRA E VENDA INTERNACIONAL DE MERCADORIAS) PELO SUPERIOR TRIBUNAL DE JUSTIÇA João Otávio de Noronha	755
35. A INTERPRETAÇÃO DOS NEGÓCIOS JURÍDICOS EMPREENDIDOS NO BRASIL: O ALARGAMENTO DAS HIPÓTESES PREVISTAS NO ARTIGO 113 DO CÓDIGO CIVIL BRASILEIRO MEDIANTE INSPIRAÇÃO DO ARTIGO 9.º DA CISG Véra Jacob de Fradera	771

CISG, BRASIL E PORTUGAL

**36. PREÇO, ATRASO E JUROS: ABORDAGEM COMPARATIVA  
ENTRE O DIREITO BRASILEIRO E A CISG**

Frederico E. Z. Glitz

777

**37. O DEVER DE MITIGAÇÃO DE DANOS NA CISG E A APLICAÇÃO  
DO INSTITUTO NO BRASIL**

Joaquim de Paiva Muniz | Luis Alberto Salton Peretti

João Marçal Rodrigues Martins da Silva

793

**PARTE VI****A CISG E O DIREITO PORTUGUÊS**

821

**38. O DIREITO DOS CONTRATOS NA CISG: *CIVIL LAW*,  
*COMMON LAW* OU TERCEIRA VIA?**

Dário Moura Vicente

823

**39. O REGIME DA RESOLUÇÃO DO CONTRATO NA CISG  
E NO DIREITO COMERCIAL PORTUGUÊS**

Miguel Pestana de Vasconcelos

843

**40. CISG e INCOTERMS® 2020**

Pilar Perales Viscasillas

865

**ANEXOS**

919

**ANEXO I**

United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods

921

**ANEXO II**

Decreto 8.327, de 16 de outubro de 2014, da República Federativa do Brasil

949

**ANEXO III**

Decreto 5/2020, de 7 de agosto, da Presidência da República Portuguesa

951